

UNITED STATES COURT OF APPEALS

FILED

FOR THE NINTH CIRCUIT

MAR 18 2019

MOLLY C. DWYER, CLERK  
U.S. COURT OF APPEALS

RUBEN MORENO HERRERA,

Petitioner-Appellant,

v.

SECRETARY OF CORRECTIONS,

Respondent-Appellee.

No. 18-56045

D.C. No. 2:17-cv-05874-CJC-JPR  
Central District of California,  
Los Angeles

ORDER

Before: CANBY and WARDLAW, Circuit Judges.

The request for a certificate of appealability (Docket Entry No. 2) is denied because appellant has not shown that “jurists of reason would find it debatable whether the petition states a valid claim of the denial of a constitutional right and that jurists of reason would find it debatable whether the district court was correct in its procedural ruling.” *Slack v. McDaniel*, 529 U.S. 473, 484 (2000); *see also* 28 U.S.C. § 2253(c)(2); *Gonzalez v. Thaler*, 565 U.S. 134, 140-41 (2012).

Any pending motions are denied as moot.

**DENIED.**

JS-6

UNITED STATES DISTRICT COURT  
CENTRAL DISTRICT OF CALIFORNIA

RUBEN HERRERA, ) Case No. CV 17-5874-CJC (JPR)  
Petitioner, )  
v. ) **J U D G M E N T**  
SECRETARY OF CORRECTIONS, )  
Respondent. )

Pursuant to the Order Accepting Findings and Recommendations  
of U.S. Magistrate Judge,

IT IS HEREBY ADJUDGED that this action is dismissed with  
prejudice.

DATED: July 12, 2018

  
CORMAC J. CARNEY  
U.S. DISTRICT JUDGE

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8 UNITED STATES DISTRICT COURT  
9 CENTRAL DISTRICT OF CALIFORNIA  
10

11 RUBEN HERRERA, ) Case No. CV 17-5874-CJC (JPR)  
12 )  
13 Petitioner, )  
14 v. ) ORDER ACCEPTING FINDINGS AND  
15 ) RECOMMENDATIONS OF U.S.  
16 SECRETARY OF CORRECTIONS, )  
17 )  
18 Respondent. )  
19 )  
20 )

21 The Court has reviewed the Petition and First Amended  
22 Petition, records on file, and Report and Recommendation of U.S.  
23 Magistrate Judge. See 28 U.S.C. § 636. On June 7, 2018,  
24 Petitioner filed objections, in which he mostly repeats arguments  
25 and attaches exhibits already considered in prior filings.<sup>1</sup> Some  
26 attachments, however, appear never to have been submitted to the  
27 state court and thus cannot be considered here. (See, e.g.,  
28 )

29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100  
101  
102  
103  
104  
105  
106  
107  
108  
109  
110  
111  
112  
113  
114  
115  
116  
117  
118  
119  
120  
121  
122  
123  
124  
125  
126  
127  
128  
129  
130  
131  
132  
133  
134  
135  
136  
137  
138  
139  
140  
141  
142  
143  
144  
145  
146  
147  
148  
149  
150  
151  
152  
153  
154  
155  
156  
157  
158  
159  
160  
161  
162  
163  
164  
165  
166  
167  
168  
169  
170  
171  
172  
173  
174  
175  
176  
177  
178  
179  
180  
181  
182  
183  
184  
185  
186  
187  
188  
189  
190  
191  
192  
193  
194  
195  
196  
197  
198  
199  
200  
201  
202  
203  
204  
205  
206  
207  
208  
209  
210  
211  
212  
213  
214  
215  
216  
217  
218  
219  
220  
221  
222  
223  
224  
225  
226  
227  
228  
229  
230  
231  
232  
233  
234  
235  
236  
237  
238  
239  
240  
241  
242  
243  
244  
245  
246  
247  
248  
249  
250  
251  
252  
253  
254  
255  
256  
257  
258  
259  
260  
261  
262  
263  
264  
265  
266  
267  
268  
269  
270  
271  
272  
273  
274  
275  
276  
277  
278  
279  
280  
281  
282  
283  
284  
285  
286  
287  
288  
289  
290  
291  
292  
293  
294  
295  
296  
297  
298  
299  
300  
301  
302  
303  
304  
305  
306  
307  
308  
309  
310  
311  
312  
313  
314  
315  
316  
317  
318  
319  
320  
321  
322  
323  
324  
325  
326  
327  
328  
329  
330  
331  
332  
333  
334  
335  
336  
337  
338  
339  
340  
341  
342  
343  
344  
345  
346  
347  
348  
349  
350  
351  
352  
353  
354  
355  
356  
357  
358  
359  
360  
361  
362  
363  
364  
365  
366  
367  
368  
369  
370  
371  
372  
373  
374  
375  
376  
377  
378  
379  
380  
381  
382  
383  
384  
385  
386  
387  
388  
389  
390  
391  
392  
393  
394  
395  
396  
397  
398  
399  
400  
401  
402  
403  
404  
405  
406  
407  
408  
409  
410  
411  
412  
413  
414  
415  
416  
417  
418  
419  
420  
421  
422  
423  
424  
425  
426  
427  
428  
429  
430  
431  
432  
433  
434  
435  
436  
437  
438  
439  
440  
441  
442  
443  
444  
445  
446  
447  
448  
449  
450  
451  
452  
453  
454  
455  
456  
457  
458  
459  
460  
461  
462  
463  
464  
465  
466  
467  
468  
469  
470  
471  
472  
473  
474  
475  
476  
477  
478  
479  
480  
481  
482  
483  
484  
485  
486  
487  
488  
489  
490  
491  
492  
493  
494  
495  
496  
497  
498  
499  
500  
501  
502  
503  
504  
505  
506  
507  
508  
509  
510  
511  
512  
513  
514  
515  
516  
517  
518  
519  
520  
521  
522  
523  
524  
525  
526  
527  
528  
529  
530  
531  
532  
533  
534  
535  
536  
537  
538  
539  
540  
541  
542  
543  
544  
545  
546  
547  
548  
549  
550  
551  
552  
553  
554  
555  
556  
557  
558  
559  
560  
561  
562  
563  
564  
565  
566  
567  
568  
569  
570  
571  
572  
573  
574  
575  
576  
577  
578  
579  
580  
581  
582  
583  
584  
585  
586  
587  
588  
589  
590  
591  
592  
593  
594  
595  
596  
597  
598  
599  
600  
601  
602  
603  
604  
605  
606  
607  
608  
609  
610  
611  
612  
613  
614  
615  
616  
617  
618  
619  
620  
621  
622  
623  
624  
625  
626  
627  
628  
629  
630  
631  
632  
633  
634  
635  
636  
637  
638  
639  
640  
641  
642  
643  
644  
645  
646  
647  
648  
649  
650  
651  
652  
653  
654  
655  
656  
657  
658  
659  
660  
661  
662  
663  
664  
665  
666  
667  
668  
669  
670  
671  
672  
673  
674  
675  
676  
677  
678  
679  
680  
681  
682  
683  
684  
685  
686  
687  
688  
689  
690  
691  
692  
693  
694  
695  
696  
697  
698  
699  
700  
701  
702  
703  
704  
705  
706  
707  
708  
709  
710  
711  
712  
713  
714  
715  
716  
717  
718  
719  
720  
721  
722  
723  
724  
725  
726  
727  
728  
729  
730  
731  
732  
733  
734  
735  
736  
737  
738  
739  
740  
741  
742  
743  
744  
745  
746  
747  
748  
749  
750  
751  
752  
753  
754  
755  
756  
757  
758  
759  
760  
761  
762  
763  
764  
765  
766  
767  
768  
769  
770  
771  
772  
773  
774  
775  
776  
777  
778  
779  
780  
781  
782  
783  
784  
785  
786  
787  
788  
789  
790  
791  
792  
793  
794  
795  
796  
797  
798  
799  
800  
801  
802  
803  
804  
805  
806  
807  
808  
809  
810  
811  
812  
813  
814  
815  
816  
817  
818  
819  
820  
821  
822  
823  
824  
825  
826  
827  
828  
829  
830  
831  
832  
833  
834  
835  
836  
837  
838  
839  
840  
841  
842  
843  
844  
845  
846  
847  
848  
849  
850  
851  
852  
853  
854  
855  
856  
857  
858  
859  
860  
861  
862  
863  
864  
865  
866  
867  
868  
869  
870  
871  
872  
873  
874  
875  
876  
877  
878  
879  
880  
881  
882  
883  
884  
885  
886  
887  
888  
889  
890  
891  
892  
893  
894  
895  
896  
897  
898  
899  
900  
901  
902  
903  
904  
905  
906  
907  
908  
909  
910  
911  
912  
913  
914  
915  
916  
917  
918  
919  
920  
921  
922  
923  
924  
925  
926  
927  
928  
929  
930  
931  
932  
933  
934  
935  
936  
937  
938  
939  
940  
941  
942  
943  
944  
945  
946  
947  
948  
949  
950  
951  
952  
953  
954  
955  
956  
957  
958  
959  
960  
961  
962  
963  
964  
965  
966  
967  
968  
969  
970  
971  
972  
973  
974  
975  
976  
977  
978  
979  
980  
981  
982  
983  
984  
985  
986  
987  
988  
989  
990  
991  
992  
993  
994  
995  
996  
997  
998  
999  
1000

<sup>1</sup> On April 9, 2018, the Court received notice from  
Petitioner that he had recently filed a habeas petition in the  
state supreme court. See also Cal. App. Cts. Case Info.,  
<https://appellatecases.courtinfo.ca.gov/> (search case no.  
S248049) (filed Apr. 4, 2018; signed Mar. 30, 2018) (last visited  
July 6, 2018). Because that petition was filed well after the  
AEDPA limitation period had expired, he is entitled to no  
statutory (or equitable) tolling for it. See Ferguson v.  
Palmateer, 321 F.3d 820, 823 (9th Cir. 2003).

1 Objs., pt. 10 at 19 (photograph), 35 (attorney authorization, in  
2 Spanish, signed by Petitioner),<sup>2</sup> 40-43 & 45 (correspondence from  
3 California Innocence Project));<sup>3</sup> see Cullen v. Pinholster, 563  
4 U.S. 170, 181-82 (2011). Plaintiff's other arguments and  
5 evidence were thoroughly addressed and rejected in the R. & R.,  
6 but some require brief discussion.

7 Petitioner suggests that the untimeliness of his Petition  
8 should be overlooked because he is "actual [sic] innocent" of  
9 victim Valeria H.'s "false allegations." (See Objs. at 101.)  
10 Her testimony would supposedly have been "discredit[ed]" by such  
11 "newly discovered" evidence as the "excluded" testimony of  
12 Petitioner's son (see, e.g., id. at 35-36, 40, 78, 82, 97) and  
13 pictures showing that she and Petitioner – her father – were  
14 "close" (see, e.g., id. at 52-53, 85, 86, 95-96). As discussed  
15 in the R. & R., most of this evidence is not actually new. (See  
16 R. & R. at 29-39.)

17 Moreover, the standard for an actual-innocence claim is  
18 strict: actual innocence means "factual innocence" as opposed to  
19 "mere legal insufficiency," and a petitioner must show that it is  
20

---

21 <sup>2</sup> In his earlier pleadings, Petitioner argued that he  
22 deserved tolling because he was "ignorant . . . of the English  
23 language." (Opp'n at 46.) The Magistrate Judge rejected the  
24 argument because he had regularly demonstrated proficiency in  
25 English, given his many handwritten, English-language filings and  
26 letters. (R. & R. at 16-19.) In his objections, he admits in  
passing to having personally written the September 10, 2015  
English-language letter to the California Supreme Court. (Objs.  
at 5.)

27 <sup>3</sup> The Court uses the pagination generated by its Case  
28 Management/Electronic Case Filing system for documents not  
consecutively paginated.

1 "more likely than not that no reasonable juror would have  
2 convicted him" in light of the "new evidence." See Bousley v.  
3 United States, 523 U.S. 614, 623 (1998); Schlup v. Delo, 513 U.S.  
4 298, 321 (1995). Petitioner here claims that his son, an alleged  
5 "eyewitness" (Objs. at 35), would contradict Valeria H.'s  
6 testimony (id. at 97), but he fails to present a declaration or  
7 other evidence indicating how his son's testimony would refute  
8 the crimes he was convicted of or show that he was actually  
9 innocent. Even if such a declaration had been submitted,  
10 Petitioner's failure to present it to the state court would  
11 prevent the Court from considering it here. See Pinholster, 563  
12 U.S. at 181-82.

13 At best, the son's purported proposed testimony – and  
14 apparently some family photographs – would have supported  
15 Petitioner's "character" and undermined Valeria H.'s (see id. at  
16 35, 40, 52-53 78), but such evidence falls far short of the  
17 Schlup standard. See Bibbs v. Pfeiffer, No. CV 15-2365 PA (AFM),  
18 2015 WL 10354777, at \*8 (C.D. Cal. Dec. 11, 2015) (dismissing  
19 petition as untimely and rejecting actual-innocence claim in part  
20 because witness's allegedly "false accusation" was at best  
21 impeached by "new evidence," not "refuted"), accepted by 2016 WL  
22 738271 (C.D. Cal. Feb. 23, 2016). Furthermore, Petitioner  
23 presents no evidence regarding his trial counsel's strategy for  
24 not calling his son to testify; even assuming he was willing and  
25 competent to do so, she could have reasonably believed that his  
26 testimony, as a minor who loved his dad, would not carry much  
27 weight. See Gentry v. Sinclair, 705 F.3d 884, 899-900 (9th Cir.  
28 2013) (as amended) (upholding reasonableness of trial counsel's

1 failure to obtain witness when petitioner presented no relevant  
 2 affidavits explaining that decision and it was possible witness  
 3 would not have been "useful to the defense" or that "counsel [may  
 4 have been] concerned about opening the door to damaging  
 5 rebuttal").

6 In any event, as discussed in the R. & R. (see R. & R. at  
 7 34-37), the jury considered substantial evidence discrediting  
 8 Valeria H. and still convicted Petitioner; he thus fails to show  
 9 that it is more likely than not that no reasonable juror would  
 10 have convicted him in light of the "newly discovered" evidence.  
 11 See Bolin v. Grounds, No. SACV 11-00256 PSG (SS), 2011 WL  
 12 1692149, at \*9 (C.D. Cal. Apr. 15, 2011) (rejecting actual-  
 13 innocence claim because petitioner "failed to submit any new  
 14 evidence demonstrating his factual innocence"; he "merely  
 15 assert[ed] that his trial was 'contaminated' with false evidence  
 16 'manufactured by the prosecution'" (citation omitted)), accepted  
 17 by 2011 WL 1672033 (C.D. Cal. May 4, 2011).<sup>4</sup>

---

19 <sup>4</sup> Petitioner raises other claims and evidence, all of which  
 20 were presented in earlier pleadings: his "28" character witnesses  
 21 (see Objs. at 12, 34, 37, 39), the "false" testimony of Valeria  
 22 H.'s husband (see id. at 14, 54, 64, 71, 84-85), and the fact  
 23 that victim Rosa M. was menstruating at the time of the sexual  
 24 abuse (see id. at 24, 61-63). They, like the claims and evidence  
 25 discussed above, are conclusory or were already presented at  
 26 trial. See Newman v. Warden, No. CV 16-04198 BRO (RAO), 2016 WL  
 27 7052025, at \*1 (C.D. Cal. Dec. 5, 2016) (rejecting actual-  
 28 innocence claim when petitioner identified two uncalled witnesses  
 but failed to "describe what their testimony would have been had  
 they testified, why the witnesses [were] reliable, or how their  
 testimony would necessarily show that, in light of this new  
 evidence, no reasonable juror would have convicted him"); George  
v. Allison, No. CV 11-5730-SJO (PLA), 2011 WL 7111912, at \*7  
 (C.D. Cal. Dec. 14, 2011) (rejecting actual-innocence claim when  
 petitioner's arguments "concern[ed] witness testimony and other

1 Having reviewed de novo those portions of the R. & R. to  
2 which Petitioner objects, the Court accepts the Magistrate  
3 Judge's findings and recommendations.

4 IT IS THEREFORE ORDERED that Judgment be entered denying the  
5 Petition and FAP as untimely, denying Petitioner's stay motion as  
6 moot, and dismissing this action with prejudice.

7  
8 DATED: July 12, 2018

  
CORMAC J. CARNEY  
U.S. DISTRICT JUDGE

9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27 evidence that was presented to the jury" and "none of the  
28 assertions exonerate[d] him or prove[d] that a different  
individual committed the crimes for which he was convicted"),  
accepted by 2012 WL 261191 (C.D. Cal. Jan. 27, 2012).

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8 **UNITED STATES DISTRICT COURT**  
9 **CENTRAL DISTRICT OF CALIFORNIA**  
10

11 RUBEN HERRERA, ) Case No. CV 17-5874-CJC (JPR)  
12 )  
13 ) Petitioner, )  
14 ) REPORT AND RECOMMENDATION OF  
15 ) v. ) U.S. MAGISTRATE JUDGE  
16 )  
17 ) SECRETARY OF CORRECTIONS, )  
18 )  
19 ) Respondent. )  
20 )  
21 )

22 This Report and Recommendation is submitted to the Honorable  
23 Cormac J. Carney, U.S. District Judge, under 28 U.S.C. § 636 and  
24 General Order 05-07 of the U.S. District Court for the Central  
25 District of California.  
26

27 **PROCEEDINGS**

28 On August 8, 2017, Petitioner filed a motion for stay and  
abeyance, before he had filed a federal habeas petition. The  
Court addressed his premature motion on August 11, 2017, advising  
him that there was "nothing to stay" and that "nothing  
prevent[ed] him from immediately returning to state court" to  
exhaust any claims. He was directed to file a habeas petition  
within 30 days or the Court would deny the motion and



1 administratively close the case. On August 30, 2017, Petitioner  
2 constructively filed a Petition for Writ of Habeas Corpus by a  
3 Person in State Custody.<sup>1</sup> On September 28, 2017, Petitioner  
4 submitted for filing an "Additional Statement of Facts, and  
5 Grounds to Support Petition," which the Court on October 3  
6 ordered filed as his First Amended Petition. On January 11,  
7 2018, Respondent moved to dismiss, arguing that the Petition and  
8 FAP were untimely and, as to the FAP, partially unexhausted. On  
9 February 16, 2018, Petitioner filed opposition to Respondent's  
10 motion to dismiss and again moved for a stay and abeyance.<sup>2</sup>  
11 Respondent filed a reply on February 28, 2018.

12 For the reasons discussed below, the Court recommends that  
13 Respondent's motion to dismiss the Petition and FAP be granted,  
14 Petitioner's stay motion be denied as moot, and judgment be  
15 entered denying the petitions as untimely and dismissing this  
16 action with prejudice.

#### 17 PETITIONER'S CLAIMS

18 I. Petitioner's trial counsel was ineffective for failing  
19 to investigate and prepare a meaningful defense; present

20  
21 <sup>1</sup> Absent evidence showing that a petition was given to prison  
22 authorities for mailing at some later time, a pro se petitioner's  
23 habeas petition is constructively filed on the day it was signed.  
24 See Roberts v. Marshall, 627 F.3d 768, 770 n.1 (9th Cir. 2010).  
25 Here, Petitioner signed his Petition and its corresponding proof of  
26 service on August 30, 2017, and presumably gave it to prison  
authorities that day. (See FAP at 17 (for nonconsecutively  
paginated documents, the Court uses the pagination provided by its  
Case Management/Electronic Case Filing system); Pet. at 12.) The  
Court therefore deems that to be its constructive filing date.

27 <sup>2</sup> Petitioner's August 8, 2017 stay motion was deemed moot in  
28 the Court's September 19, 2017 Order Requiring Response to  
Petition.

1 witnesses, evidence, and Petitioner's own testimony; "confront" a  
 2 violation of Petitioner's rights under Miranda v. Arizona, 384  
 3 U.S. 436 (1966); address exculpatory DNA and "medical forensic  
 4 scientific" evidence; "exclude" a "psychiatric examination of  
 5 sexual assault"; and request additional funding "to replace  
 6 expert witness of child sexual abuse[] accommodation syndrome,"  
 7 all of which cumulatively prejudiced Petitioner. (Pet. at 24-25,  
 8 129-154, pt. 2 at 1-11.)

9 II. Petitioner's appellate counsel was ineffective for  
 10 failing to raise prosecutorial-misconduct and cumulative-error  
 11 claims or provide him with "documentation" – apparently his  
 12 opening brief on appeal – in time for a "second review" before  
 13 the California Supreme Court. (Id. at 25, pt. 2 at 12-17.)

14 III. The California Supreme Court erroneously rejected his  
 15 petition for review as untimely, violating the "mailbox rule."  
 16 (Id. at 25, pt. 2 at 18-20.)

17 IV. The prosecutor "knowingly used perjured testimony" to  
 18 obtain his conviction, violating Napue v. Illinois, 360 U.S. 264  
 19 (1959), and Miller v. Pate, 386 U.S. 1 (1967).<sup>3</sup> (FAP, pt. 10 at  
 20 2-55, pt. 11 at 1-75.)

#### 21 BACKGROUND

22 On July 22, 2014, Petitioner was convicted by a Los Angeles  
 23 County Superior Court jury of three counts of corporal injury to  
 24

---

25 <sup>3</sup> Except for the Napue and Miller claims, the FAP mostly  
 26 repeats or elaborates on the claims in the Petition. The FAP also  
 27 includes a new argument, that trial counsel violated his rights  
 28 under the "Compulsory Process Clause of the . . . Sixth and  
 Fourteenth Amendment[s]." (See, e.g., FAP, pt. 10 at 26, 30, 38,  
 54.)

1 a "spouse/cohabitant/child's parent," one count of criminal  
2 threats, one count of forcible sexual penetration by foreign  
3 object, one count of attempted sodomy by use of force, and one  
4 count of forcible rape, all against victim Rosa M. (see Lodged  
5 Doc. 1, 3 Clerk's Tr. at 626-32), and two counts of lewd act upon  
6 a child, three counts of sexual penetration by foreign object,  
7 three counts of forcible rape, three counts of sodomy by force,  
8 and one count of forcible oral copulation against victim Valeria  
9 H. (see id. at 633-44). On August 14, 2014, he was sentenced to  
10 state prison for an indeterminate term of 75 years to life and a  
11 determinate term of five years and eight months. (See id. at  
12 684, 686-89.)

13 Petitioner appealed (see Lodged Doc. 2), and on August 3,  
14 2015, the California Court of Appeal affirmed the convictions  
15 (see Lodged Doc. 5). In a letter dated August 4, 2015,  
16 Petitioner's counsel informed him of the court's decision and  
17 stated that in her opinion, "a petition for review in the  
18 California Supreme Court would be denied" because his case did  
19 not "present an important question of law having widespread  
20 applicability" or "conflict with other appellate decisions."  
21 (Exs. to Pet., pt. 3 at 37.) She further advised him that he  
22 could file a petition for review on his own, which had to be  
23 filed "no later than September 11, 2015." (Id. (emphasis in  
24 original).) She noted that she was enclosing with the letter a  
25 copy of the court of appeal's decision, "a memorandum describing  
26 how to file a petition in propria persona," and "copies of the  
27 Clerk's and Reporter's transcripts of [his] trial"; she suggested  
28 that the opening brief she filed "should also be helpful,"

1 implying that she had previously sent it to him. (Id.)

2 On October 1, 2015, Petitioner signed and submitted a pro se  
3 petition for review to the state supreme court. (Exs. to Pet.,  
4 pt. 3 at 1-15.) The court received the petition on October 5,  
5 2015, but returned it "unfiled" that same day. (See Lodged Doc.  
6 6.) The court stated that it had "lost jurisdiction to act on  
7 any petition for review on October 2, 2015." (Id.)

8 Earlier, on January 2, 2015, Petitioner had filed a petition  
9 for writ of habeas corpus in the state supreme court, and on  
10 March 11 that same year it was summarily denied. (Lodged Docs.  
11 8, 9); see Cal. App. Cts. Case Info., [https://](https://appellatecases.courtinfo.ca.gov/)  
12 [appellatecases.courtinfo.ca.gov/](https://appellatecases.courtinfo.ca.gov/) (search case no. S223629) (last  
13 visited Apr. 5, 2018). On June 30, 2016, Petitioner  
14 constructively filed another habeas petition in the state supreme  
15 court (see Lodged Doc. 10 at 6-7);<sup>4</sup> it summarily denied that  
16 petition on March 15, 2017 (see Lodged Doc. 11); Cal. App. Cts.  
17 Case Info., <https://appellatecases.courtinfo.ca.gov/> (search case  
18 no. S235637) (last visited Apr. 5, 2018).

---

24 <sup>4</sup> The mailbox rule applies to state habeas petitions.  
25 Stillman v. LaMarque, 319 F.3d 1199, 1201 (9th Cir. 2003).  
26 Petitioner signed his second state habeas petition and its  
27 corresponding proof of service on June 30, 2016, and presumably  
28 gave it to prison authorities that day. (See Lodged Doc. 10 at 6-  
7.) Nothing suggests to the contrary. See Roberts v. Marshall,  
627 F.3d 768, 770 n.1 (9th Cir. 2010) (absent evidence otherwise,  
petition is deemed constructively filed on day it is signed).

DISCUSSION

I. The Petitions Are Untimely

A. Applicable Law

The Antiterrorism and Effective Death Penalty Act sets forth a one-year limitation period for filing a federal habeas petition and specifies that the period runs from the latest of the following dates:

(A) the date on which the judgment became final by the conclusion of direct review or the expiration of the time for seeking such review;

(B) the date on which the impediment to filing an application created by State action in violation of the Constitution or laws of the United States is removed, if the applicant was prevented from filing by such State action;

(C) the date on which the constitutional right asserted was initially recognized by the Supreme Court, if the right has been newly recognized by the Supreme Court and made retroactively applicable to cases on collateral review; or

(D) the date on which the factual predicate of the claim or claims presented could have been discovered through the exercise of due diligence.

28 U.S.C. § 2244(d)(1).

AEDPA includes a statutory tolling provision that suspends the limitation period for the time during which a properly filed application for postconviction or other collateral review is pending in state court. See § 2244(d)(2); Waldrip v. Hall, 548

1 F.3d 729, 734 (9th Cir. 2008). In addition to statutory tolling,  
2 federal habeas petitions are subject to equitable tolling of the  
3 one-year limitation period in appropriate cases. Holland v.  
4 Florida, 560 U.S. 631, 645 (2010). Determining whether equitable  
5 tolling is warranted is a fact-specific inquiry. Frye v.  
6 Hickman, 273 F.3d 1144, 1146 (9th Cir. 2001) (as amended). The  
7 petitioner must show that he has been pursuing his rights  
8 diligently and that some extraordinary circumstance stood in his  
9 way and prevented timely filing. Holland, 560 U.S. at 649.

10 The Supreme Court has clarified that "reasonable diligence"  
11 is required for equitable tolling, not "maximum feasible  
12 diligence." Id. at 653 (citation omitted). As to the second  
13 prong of the inquiry, courts have recognized several potentially  
14 extraordinary circumstances justifying equitable tolling. For  
15 instance, lack of access to non-English legal materials or  
16 assistance might constitute an extraordinary circumstance. See  
17 Mendoza v. Carey, 449 F.3d 1065, 1070 (9th Cir. 2006). And a  
18 complete lack of access to legal files may warrant equitable  
19 tolling. Ramirez v. Yates, 571 F.3d 993, 998 (9th Cir. 2009).  
20 "The petitioner must show that the extraordinary circumstances  
21 were the cause of his untimeliness[.]" Porter v. Ollison, 620  
22 F.3d 952, 959 (9th Cir. 2010) (as amended) (citation omitted).

23 As to both statutory and equitable tolling, a petitioner  
24 bears the burden of demonstrating that AEDPA's limitation period  
25 was sufficiently tolled. Pace v. DiGuglielmo, 544 U.S. 408, 418  
26 (2005) (equitable tolling); Smith v. Duncan, 297 F.3d 809, 814  
27 (9th Cir. 2002) (as amended) (statutory tolling), abrogation on  
28 other grounds recognized by United States v. Davis, 508 F. App'x

1 606, 609 (9th Cir. 2013).

2 B. Limitation Period

3 Petitioner was convicted on July 22, 2014 (Lodged Doc. 1, 3  
4 Clerk's Tr. at 626-44), and the state court of appeal affirmed on  
5 August 3, 2015 (Lodged Doc. 5). To appeal the decision,  
6 Petitioner was required to file a petition for review in the  
7 state supreme court within 40 days. See Cal. Rs. Ct. 8.366(b)(1)  
8 ("[A] Court of Appeal decision . . . is final in that court 30  
9 days after filing."), 8.500(e)(1) ("A petition for review must be  
10 served and filed within 10 days after the Court of Appeal  
11 decision is final in that court."). As discussed below, however,  
12 he did not do so. Thus, for purposes of § 2244(d), his judgment  
13 became final on September 12, 2015, when his allotted 40 days for  
14 seeking review expired. See § 2244(d)(1)(A) (judgment becomes  
15 final "by the conclusion of direct review or the expiration of  
16 the time for seeking such review"); see also Gonzalez v. Thaler,  
17 565 U.S. 134, 137 (2012) ("[F]or a state prisoner who does not  
18 seek review in a State's highest court, the judgment becomes  
19 'final' on the date that the time for seeking such review  
20 expires."); Waldrip, 548 F.3d at 735 (noting that petitioner's  
21 conviction became final "forty days" after state court of appeal  
22 affirmed conviction because petitioner did not seek review in  
23 supreme court). Petitioner's arguments to the contrary are  
24 unconvincing.

25 Petitioner contends that the California Supreme Court erred  
26 in failing to apply the mailbox rule when it rejected his  
27 petition for review, dated October 1, 2015, and that if it had  
28 properly filed and adjudicated it his limitation period would not

1 have started until 90 days after it was denied. (Opp'n at 32-  
2 33.) But this Court cannot second-guess a state court's  
3 application of its own procedural rules. See Himes v. Thompson,  
4 336 F.3d 848, 852 (9th Cir. 2003) (federal habeas courts are  
5 bound by state court's interpretation of its own laws); Ammons v.  
6 Walker, No. CV 07-08136 AHM(JC), 2011 WL 844965, at \*1 (C.D. Cal.  
7 Mar. 3, 2011) (state-court rejection of untimely petition for  
8 review "not reviewable" because "[s]tate courts 'are the ultimate  
9 expositors of state law'" and thus federal petition was untimely  
10 regardless of any state-court error (quoting Mullaney v. Wilbur,  
11 421 U.S. 684, 691 (1975))). Thus, that argument has no bearing  
12 on when the AEDPA limitation period began. Whether it warrants  
13 equitable tolling is discussed in Section I.D.4.

14 In both his stay motions, Petitioner argues that he is  
15 entitled to an "alternate trigger date" under § 2244(d)(1)(D)  
16 because he was "engaged in pro se ongoing investigation(s) that  
17 were necessary . . . for him to discover the factual basis of  
18 each of his claims." (See Stay. Mot. at 9 (emphasis in  
19 original), Aug. 8, 2017; Stay Mot. at 5 (arguing that he "was not  
20 able to realistically advance and support [his] ineffective  
21 assistance of counsel claims . . . absent the newly discovered  
22 evidence, and said new evidence was solely the product of the  
23 investigation process"), Feb. 16, 2018.) He contends that he is  
24 entitled to a start date of June 30, 2016, or March 15, 2017,  
25 when his most recent state habeas petition was filed and denied,  
26 respectively. (Stay Mot. at 6, Aug. 8, 2017.) But Petitioner  
27 does not explain – in any of his state or federal filings – what  
28 "new evidence" his "investigations" uncovered or why those are



1 the appropriate trigger dates. Indeed, his most recent state  
2 habeas petition, which raised the same three grounds as his  
3 Petition, provided no response to a question asking him to  
4 "[e]xplain any delay in the discovery of the claimed grounds for  
5 relief." (Lodged Doc. 10 at 6.) Importantly, Petitioner does  
6 not allege when exactly he did or could have learned of the  
7 underlying bases of his claims. See § 2244(d)(1)(D); see also  
8 Ford v. Gonzalez, 683 F.3d 1230, 1236-37 (9th Cir. 2012); Hasan  
9 v. Galaza, 254 F.3d 1150, 1154 n.3 (9th Cir. 2001) (holding that  
10 under § 2244(d)(1)(D), relevant question is when petitioner knew,  
11 or could have known, facts underlying claim even if he didn't  
12 understand their legal significance). He merely indicates that  
13 he found "newly discovered evidence" based on a "pro se ongoing"  
14 investigation that "did not conclude [until] after [his] state  
15 court 'direct appellate review' process[] had ended, and the  
16 conviction became final." (Stay Mot. at 4, Aug. 8, 2017.)

17 Petitioner's vague and conclusory allegations are  
18 insufficient. See Easter v. Taylor, \_\_ F. App'x \_\_, No. 16-  
19 35814, 2018 WL 1280738, at \*1 (9th Cir. Mar. 13, 2018) (holding  
20 § 2244(d)(1)(D) inapplicable in part because petitioner "[did]  
21 not explain why he was unable, in the exercise of due diligence,  
22 to learn of" alleged factual predicate of his claim until after  
23 conviction became final); see also Oglesby v. Soto, No. CV 14-  
24 8836-ODW (JEM), 2015 WL 4399488, at \*5 (C.D. Cal. July 17, 2015)  
25 (collecting cases). Moreover, his claims mostly involve the  
26 alleged failures of his trial and appellate counsel, the facts of  
27  
28

1 which were likely known to him at the time.<sup>5</sup> Petitioner,  
 2 therefore, is not entitled to a later trigger date under  
 3 § 2244(d)(1)(D). See Wyatt v. Seibel, No. EDCV 16-0983-ODW  
 4 (JEM), 2017 WL 1100457, at \*4 (C.D. Cal. Feb. 10, 2017) (finding  
 5 "factual predicate" for ineffective-assistance-of-counsel claim  
 6 "easily discoverable through the exercise of due diligence"  
 7 because "Petitioner was present at trial . . . and would have  
 8 been aware of . . . his counsel's allegedly insufficient  
 9 performance"), accepted by 2017 WL 1086321 (C.D. Cal. Mar. 21,  
 10 2017); Acuna v. Ducart, No. CV 14-5664-RGK (RZ), 2015 WL 1809244,  
 11 at \*1 (C.D. Cal. Apr. 14, 2015) (allegations that petitioner's  
 12 counsel "fail[ed] to present additional evidence regarding [his]  
 13 speech impediment," "call an expert witness to show the  
 14 unreliability of the victim's identification of Petitioner," or  
 15 "move to sever Petitioner's case from that of his co-defendants"  
 16 were "readily discoverable at the time of Petitioner's trial").

17 Petitioner does not contend that he is entitled to a later  
 18 trigger date under § 2244(d)(1)(B) or (C), and the record  
 19 discloses no basis for applying those provisions. Thus,  
 20

---

21 <sup>5</sup> As discussed in Section II, Petitioner's "newly discovered  
 22 evidence" is not new at all. In his Opposition to the motion to  
 23 dismiss, he repeatedly references DNA evidence and an allegedly  
 24 exculpatory letter written by one of the victims in his case as  
 25 demonstrating his "actual innocence." (See, e.g., Opp'n at 19, 23-  
 26 28, 40, 52, 57.) But that evidence was presented at trial and  
 27 considered by the jury. (See, e.g., Reply, Exs. A, B.) Petitioner  
 28 never explains how or why it is "new." A federal habeas court is  
 prohibited from simply reweighing the evidence, particularly when  
 the Petitioner has not raised a sufficiency-of-the-evidence claim.  
See Cavazos v. Smith, 565 U.S. 1, 8 n.\* (2011) (per curiam)  
 (reweighing of evidence precluded by Jackson v. Virginia, 443 U.S.  
 307, 324 (1979)).

1 Petitioner's convictions became final on September 12, 2015, and  
2 AEDPA's one-year limitation period began to run on September 13.  
3 See Patterson v. Stewart, 251 F.3d 1243, 1246 (9th Cir. 2001)  
4 (holding that limitation period begins to run on day following  
5 triggering event). Absent tolling of some kind, Petitioner had  
6 until September 12, 2016, to file his federal petition. Because  
7 the Petition was constructively filed on August 30, 2017, it was  
8 ostensibly nearly a year late.

9 C. Statutory Tolling

10 Petitioner's first state habeas petition was denied on March  
11 11, 2015, six months before the AEDPA limitation period began.  
12 (See Lodged Doc. 9.) He is therefore afforded no statutory  
13 tolling for it. See Waldrip, 548 F.3d at 735. Petitioner's  
14 second state habeas petition was pending in the state court of  
15 appeal from June 30, 2016 (Lodged Doc. 10), to March 15, 2017  
16 (Lodged Doc. 11). As Respondent concedes, Petitioner is entitled  
17 to statutory tolling for those 259 days. See Evans v. Chavis,  
18 546 U.S. 189, 191-92 (2006); see also Patterson, 251 F.3d at 1247  
19 (limitation period resumes running day after state court denies  
20 habeas petition). Accounting for that time, the AEDPA deadline  
21 was extended to May 29, 2017.

22 Petitioner is not entitled to gap tolling for the time  
23 between the denial of his first state habeas petition, on March  
24 11, 2015 (Lodged Doc. 9), and the filing of his second, on June  
25 30, 2016 (Lodged Doc. 10). The petitions were filed in the same  
26 court, thereby precluding gap tolling. See Evans, 546 U.S. at  
27 192-93 (defining gap tolling as period of time between lower-  
28 state-court decision and filing of petition in higher court);

1 Carrera v. Gastelo, No. EDCV 17-01222-PA(JDE), 2017 WL 6942650,  
 2 at \*4 (C.D. Cal. Nov. 29, 2017) ("Gap tolling between petitions  
 3 filed in the same court is unavailable[.]"), accepted by 2018 WL  
 4 400751 (C.D. Cal. Jan. 5, 2018). And the second petition was not  
 5 "limited to an elaboration of the facts" alleged in the first; it  
 6 raised new claims. (Compare Lodged Doc. 8 at 4 (raising claim  
 7 that "corrupt state officials violat[ed] [his] rights"), with  
 8 Lodged Doc. 10 at 9-10 (raising claims of ineffective assistance  
 9 of trial and appellate counsel and violation of mailbox rule by  
 10 state supreme court)); see Stancle v. Clay, 692 F.3d 948, 955-56  
 11 (9th Cir. 2012) ("[B]ecause [petitioner] did not limit his second  
 12 petition to an elaboration of the facts and his second petition  
 13 started a 'new round,' he is not entitled to statutory gap  
 14 tolling[.]"); Hernandez v. Spearman, 764 F.3d 1071, 1077 (9th  
 15 Cir. 2014) (petitioner not entitled to gap tolling because second  
 16 state habeas petition "added 'a new claim'" (quoting Stancle, 692  
 17 F.3d at 954)).

18 Moreover, the 478-day delay between the petitions was  
 19 substantial. See Waldrip, 548 F.3d at 736 (holding that year  
 20 between first state habeas petition, which was filed before  
 21 limitation period, and later petition was "too long" to permit  
 22 tolling). That period greatly exceeds the 30 to 60 days the  
 23 Supreme Court has identified as "reasonable" for gap tolling.  
 24 See Evans, 546 U.S. at 201 (refusing to toll unexplained six-  
 25 month gap).<sup>6</sup>

---

26  
 27 <sup>6</sup> On July 28, 2015, the Ninth Circuit certified two questions  
 28 to the California Supreme Court: "at what point in time" is a state  
 prisoner's habeas petition "untimely under California law" and

Petitioner also appears to have filed an "Accusation against an Attorney" in the California Supreme Court, which denied it on February 28, 2018. See Cal. App. Cts. Case Info., <https://appellatecases.courtinfo.ca.gov/> (search case no. S246621) (last visited Apr. 5, 2018). That filing does not entitle Petitioner to any tolling because it did not raise any "claims" challenging his convictions; rather, it appears to have challenged only the California State Bar's rejection of his request for disciplinary action against his trial counsel. (See Exs. to Pet., pt. 3 at 52 (Petitioner's "accusation," referencing Cal. State Bar inquiry no. 15-15588), pt. 6 at 118-19 (Cal. State Bar. decision regarding inquiry no. 15-15588)); see also Bouche v. Long, No. CV 14-4060-CJC (RNB), 2014 WL 5361443, at \*2 (C.D. Cal. Oct. 21, 2014) (recognizing in exhaustion context that petitioner's "Petition for a Verified Accusation" was "not a [state] habeas petition" in part because it was filed and categorized by California Supreme Court as "accusation against an attorney (as opposed to as a habeas petition)").<sup>7</sup>

---

whether "a habeas petition [is] untimely filed after an unexplained 66-day delay between the time a California trial court denies the petition and the time the petition is filed in the California Court of Appeal." Robinson v. Lewis, 795 F.3d 926, 928 (9th Cir. 2015). The California Supreme Court has yet to give its answer. See Cal. App. Cts. Case Info., <https://appellatecases.courtinfo.ca.gov/> (search case no. S228137) (last visited Apr. 5, 2018). In any event, the 478-day delay here is well beyond what California and federal courts have deemed reasonable. See Robinson, 795 F.3d at 930-31 (collecting cases).

<sup>7</sup> While it is unclear when Petitioner submitted the accusation to the state supreme court (see, e.g., Exs. to Pet., pt. 3 at 43 (Apr. 5, 2017 letter from state supreme court to Petitioner stating that it received his "accusation" and supporting documents but was

1 Thus, with all available statutory tolling, the AEDPA  
 2 deadline was extended to May 29, 2017, and the Petition was still  
 3 more than three months late. Unless Petitioner is entitled to  
 4 equitable tolling, then, the Petition and FAP are untimely and  
 5 must be denied.

6 D. Equitable Tolling

7 Petitioner claims he is entitled to equitable tolling  
 8 because he is "ignorant[t] of the law" and "the English language"  
 9 and because his prison's law library was not "providing [Spanish-  
 10 language] materials" or "helping [him] a lot." (See, e.g., Opp'n  
 11 at 46, 48-50.) Petitioner also argues for equitable relief under  
 12 the mailbox rule, which he claims he was forced to rely on  
 13 because his appellate lawyer allegedly did not timely provide him  
 14 with his case file. (See id. at 8-9, 14-15, 32-33; see  
 15 also Pet., pt. 2 at 19-20.)

16 1. *Ignorance of the Law*

17 Pro se status and ignorance of the law are not extraordinary  
 18 circumstances warranting equitable tolling. See Ford v. Pliler,  
 19 590 F.3d 782, 789 (9th Cir. 2009); Rasberry v. Garcia, 448 F.3d  
 20 1150, 1154 (9th Cir. 2006) ("[A] pro se petitioner's lack of

21 \_\_\_\_\_  
 22 "unable to process" them because he had to "first follow the proper  
 23 filing procedures in the State Bar of California")), it was  
 24 officially filed on January 23, 2018, see Cal. App. Cts. Case  
 25 Info., <https://appellatecases.courtinfo.ca.gov/> (search case no.  
 26 S246621) (last visited Apr. 5, 2018). Thus, because the accusation  
 27 was likely filed after the limitation period had already expired,  
 28 it could not warrant statutory tolling even were it a proper habeas  
 petition. See Ferguson v. Palmateer, 321 F.3d 820, 823 (9th Cir.  
 2003) ("[S]ection 2244(d) does not permit the reinitiation of the  
 limitations period that has ended before the state petition was  
 filed." (citation omitted)).

1 legal sophistication is not, by itself, an extraordinary  
2 circumstance warranting equitable tolling."); see also Gutierrez  
3 v. King, No. EDCV 13-1676-TJH (RNB), 2014 WL 879618, at \*2 (C.D.  
4 Cal. Mar. 5, 2014) (collecting cases). Indeed, Petitioner has  
5 demonstrated that despite his alleged "ignorance of the law," he  
6 has been able to present his claims to this Court and the state  
7 supreme court on multiple occasions and without any apparent  
8 assistance. Moreover, to the extent he seeks equitable tolling  
9 because he lacked counsel, no such basis for relief exists, as  
10 petitioners do not have a constitutional right to counsel in  
11 collateral proceedings. See Lawrence v. Florida, 549 U.S. 327,  
12 336-37 (2007) (finding petitioner not entitled to equitable  
13 tolling in part because "in the postconviction context . . .  
14 prisoners have no constitutional right to counsel"); Goldsmith v.  
15 Scribner, 318 F. App'x 465, 466 (9th Cir. 2008) ("[L]ack of  
16 counsel is insufficient to trigger equitable tolling").

17           2. *Language Barrier and Access to Spanish-Language*  
18           *Materials*

19           Petitioner relies in part on Mendoza to justify his request  
20 for equitable tolling. (See Opp'n at 50.) Mendoza held that "a  
21 non-English-speaking petitioner seeking equitable tolling must,  
22 at a minimum, demonstrate that during the running of the AEDPA  
23 time limitation, he was unable, despite diligent efforts, to  
24 procure either legal materials in his own language or translation  
25 assistance from an inmate, library personnel, or other source."  
26 449 F.3d at 1070. Apparently in an effort to meet this standard,  
27 Petitioner contends that he is ignorant of English (see Opp'n at  
28 46 (claiming that he was taking classes in prison from Sept. 2,

1 2017, through Feb. 1, 2018, "to learn English"); see also id. at  
2 42 ("I am a Mexican National[] and[] my first language is  
3 Spanish[.]")) and that "the prison law library failed to provide  
4 [him] Spanish-language books," copies of the law "in Spanish," or  
5 "a Spanish-speaking clerk or librarians" (id. at 48).

6 Petitioner's reliance on Mendoza, however, is misguided.  
7 Mendoza further held that "a petitioner who demonstrates  
8 proficiency in English . . . would be barred from equitable  
9 relief." 449 F.3d at 1070 (citing Cobas v. Burgess, 306 F.3d  
10 441, 444 (6th Cir. 2002)). In Cobas, which the Ninth Circuit  
11 found "persuasive," the record "beli[ed] any claim that language  
12 difficulties prevented [the petitioner] from filing his petition  
13 in a timely manner," as he had "written a detailed letter to his  
14 counsel in English" and "had otherwise demonstrated his ability  
15 to either communicate in English or communicate with a  
16 translator." Id. (first alteration in original) (citing Cobas,  
17 306 F.3d at 444).

18 By similar measure, Petitioner here has demonstrated  
19 proficiency in English. For example, each of his federal filings  
20 is handwritten in English, and many are several hundred pages  
21 long. (See generally, e.g., Pet.; Exs. to Pet.; FAP; Opp'n; Stay  
22 Mot., Aug. 8, 2017; Stay Mot., Feb. 16, 2018.) Nothing indicates  
23 that they were authored by someone else, such as a translator or  
24 assistant. And his submissions in state court show the same.  
25 (See generally, e.g., Lodged Doc. 8 (first state habeas  
26 petition); Lodged Doc. 10 (second state habeas petition).)  
27 Letters sent between him and his appellate counsel, the state  
28 supreme court, and other agencies are in English (see Exs. to



1 Pet., pt. 3 at 37, 41-43, pt. 4 at 125, 129-30, pt. 6 at 118-19,  
 2 pt. 12 at 116, 118-20, 123-33, 139, 142-45, 151, 153-58), and  
 3 nowhere does Petitioner allege that he needed Spanish-language  
 4 assistance to write or translate them.

5 Thus, Petitioner has not demonstrated a lack of English-  
 6 language proficiency, nor has he shown that any such deficiency  
 7 prevented him from timely filing his Petition. See Mendoza, 449  
 8 F.3d at 1070 (citing Cobas, 306 F.3d at 444); Marroquin v.  
 9 Harman, No. CV 12-8667-DDP (RNB), 2013 WL 6817649, at \*7-8 (C.D.  
 10 Cal. Dec. 20, 2013) (finding that numerous letters and other  
 11 communications written by petitioner in English "belie[d] any  
 12 contention by him that . . . his alleged language barrier and/or  
 13 the lack of Spanish language library materials at the facilities  
 14 where he was incarcerated constituted an impediment to [his]  
 15 ability to assert his legal rights"); cf. Aguilar v. Madden, No.  
 16 15cv2748 H (BGS), 2016 WL 4574344, at \*3 (S.D. Cal. June 14,  
 17 2016) (finding that petitioner did not show "lack of English  
 18 proficiency prevent[ing] him from accessing the courts" because  
 19 he "ha[d] sufficient command of the English language," "did not  
 20 need the assistance of a court interpreter" during his trial, and  
 21 was "able to respond to the Judge in English"), accepted by 2016  
 22 WL 4563029 (S.D. Cal. Sept. 1, 2016).<sup>8</sup>

---

24 <sup>8</sup> Though Petitioner used an interpreter during trial (see,  
 25 e.g., Exs. to Pet., pt. 11 at 233, 280; Lodged Doc. 1 at 671), he  
 26 has nonetheless demonstrated proficiency in English, as detailed  
 27 above. Indeed, just a few months after sentencing, Petitioner  
 28 handwrote in English a letter to the Pasadena superior court  
 "seeking help" and raising some of the same allegations as in his  
 Petition. (See Exs. to Pet., pt. 8 at 131-36); see also Cobas, 306  
 F.3d at 444 (though petitioner "had an interpreter for his trial,"

Moreover, Petitioner has failed to allege any facts demonstrating that throughout the limitation period he was "diligently pursuing" legal materials "in his own language" or "diligently" seeking "translation assistance." See Garcia v. Yates, 422 F. App'x 584, 585 (9th Cir. 2011) (citing Mendoza, 449 F.3d at 1070); Diaz v. Campbell, 411 F. App'x 975, 976 (9th Cir. 2011) (citing Mendoza, 449 F.3d at 1068-70); see also Aguilar, 2016 WL 4574344, at \*4 ("[Petitioner] has provided no evidence to demonstrate that he even attempted and was unable, despite diligent efforts, to obtain legal materials in Spanish and/or a translator during the running of the AEDPA time limitation."). His conclusory allegations are insufficient. See Mendoza v. Legrand, No. 3:10-cv-00545-LRH-WGC, 2013 WL 876014, at \*11 n.30 (D. Nev. Mar. 7, 2013) ("The conclusory assertions that petitioner possesses no English language skills in any event fall far short of the showing required under Ninth Circuit precedent to demonstrate that an alleged inability to communicate in English provided a potential basis for equitable tolling").

### 3. Law Library Access

Petitioner argues that his prison's law library "is closed Saturdays and Sundays" and has "not help[ed] [him] a lot."

(Opp'n at 48.) He states that "the people in charge of this law

---

his "detailed letter to his appellate attorney in English" and postconviction motions "belie[d] any claim that language difficulties prevented [him] from filing his petition in a timely manner"); see also Torres v. Dexter, 662 F. Supp. 2d 1156, 1161 (C.D. Cal. 2009) (finding it "unclear" that petitioner's "English language skills [were] as limited as he claim[ed]" because even though he used "Spanish-language interpreter at trial," record indicated that he could speak English and was literate).

1 library were complaining to me about the cop[ie]s of my case" and  
2 "the law library is not going to make me again[] any copy of my  
3 relevant evidence . . . because I [don't] have any money to pay  
4 for those papers or materials." (Id. at 48-50.)

5 But nothing indicates that these circumstances were  
6 extraordinary or prevented Petitioner from submitting a timely  
7 petition. See Frye, 273 F.3d at 1146 (lack of access to library  
8 materials does not automatically qualify as basis for equitable  
9 tolling, and court must conduct fact-specific inquiry); Chaffer  
10 v. Prosper, 592 F.3d 1046, 1049 (9th Cir. 2010) (per curiam)  
11 (rejecting petitioner's claim to equitable tolling based on "his  
12 pro se status, a prison library that was missing a handful of  
13 reporter volumes, and reliance on helpers who were transferred or  
14 too busy to attend to his petitions" because "these circumstances  
15 are hardly extraordinary given the vicissitudes of prison life").  
16 Indeed, Petitioner has been able to submit voluminous documents  
17 to the Court despite this alleged obstacle. (See, e.g., Pet.  
18 (206 pages); Exs. to Pet. (2,192 pages); FAP (577 pages).) And  
19 at least part of the purported interference appears to have  
20 occurred after the limitation period had already expired and thus  
21 cannot support tolling. (See, e.g., Opp'n at 49 (law library  
22 "denying [Petitioner] materials" around Jan. 11, 2018)); see  
23 Gaston v. Palmer, 417 F.3d 1030, 1034 (9th Cir. 2005) (equitable  
24 tolling warranted with showing of "causal connection" between  
25 extraordinary circumstance and "inability to file a federal  
26 habeas application"); Rogers v. Filson, No. 3:02-cv-00342-GMN-  
27 VPC, 2017 WL 843169, at \*8 (D. Nev. Mar. 2, 2017) (no equitable  
28 tolling when alleged events "occurred long after the limitations

1 period . . . expired").

2 "[N]ormal delays or restrictions on law library access . . .  
3 are not considered 'extraordinary' for purposes of establishing  
4 equitable tolling." Thao v. Ducart, 707 F. App'x 437, 438 (9th  
5 Cir. 2017) (quoting Ramirez, 571 F.3d at 998). Indeed, the  
6 prison law library's schedule here appears to have been just  
7 that, "normal," and Petitioner does not allege that it was in any  
8 way "extraordinary" or that the weekend closures actually  
9 prevented him from timely filing his federal habeas petition.

10 See Montiel v. Holland, No. SACV 15-01157-JLS (KS), 2016 WL  
11 3669959, at \*7 (C.D. Cal. Mar. 14, 2016) ("Petitioner fails to  
12 establish that prison policies prevented him from adequate access  
13 to the law library[.]"), accepted by 2016 WL 3660298 (C.D. Cal.  
14 July 6, 2016); Davis v. Franco, No. CV 12-2853 DSF(JC), 2013 WL  
15 812714, at \*1 (C.D. Cal. Mar. 4, 2013) (allegation that library  
16 was "closed most of the time," "even if accepted as true,  
17 fail[ed] to demonstrate that the lack of access to the law  
18 library proximately caused [petitioner] to fail to file a timely  
19 federal Petition"). Petitioner fails to allege a specific period  
20 of time when his access to the library was limited, nor has he  
21 demonstrated how much tolling he should theoretically receive for  
22 it. See Romero v. Yates, No. 1:07-CV-01339 LJO SMS HC, 2008 WL  
23 115185, at \*4 (E.D. Cal. Jan. 10, 2008) (finding that petitioner  
24 "failed to demonstrate how access to the law library would have  
25 allowed him to file his petition earlier" in part because "he  
26 fail[ed] to give specific time periods when the library was  
27 closed"), accepted by 2008 WL 797559 (E.D. Cal. Mar. 26, 2008);  
28 Asencio v. Small, No. CV 09-9328-GAF (E), 2010 WL 1727621, at \*5

1 (C.D. Cal. Mar. 17, 2010) (finding that petitioner failed to  
 2 justify equitable tolling in part because he generally alleged  
 3 that his "access to the law library was limited due to his school  
 4 schedule and the library schedule" but not that such limitations  
 5 existed during the relevant period), accepted by 2010 WL 1727622  
 6 (C.D. Cal. Apr. 23, 2010).

7 Further, indigence is not "extraordinary," as almost all  
 8 prisoners face similar economic circumstances. See, e.g.,  
 9 Warsinger v. Swarthout, No. 1:11-cv-00008-JLT HC, 2011 WL 891254,  
 10 at \*4 (E.D. Cal. Mar. 11, 2011) ("Petitioner's indigent status,  
 11 his limited legal knowledge, and the prison's limitations on law  
 12 library access are circumstances that are no different than those  
 13 faced by the vast majority of incarcerated prisoners attempting  
 14 to file petitions for writ of habeas corpus."). Accordingly,  
 15 Petitioner's alleged inability to pay for extra copies does not  
 16 warrant equitable tolling. See Ramirez, 571 F.3d at 998  
 17 ("Ordinary prison limitations on [petitioner's] access to the law  
 18 library and copier . . . were neither 'extraordinary' nor made it  
 19 'impossible' for him to file his petition in a timely manner.").<sup>9</sup>

#### 20 4. Mailbox Rule

21 Petitioner further claims that because the California  
 22 Supreme Court allegedly erred in rejecting his petition for  
 23

---

24 <sup>9</sup> Included as an exhibit to the Petition is a March 20, 2017  
 25 letter from a prison law librarian stating that the library's  
 26 copier "did not work properly for a while" and that Petitioner's  
 27 unspecified "documents" "will be late." (Exs. to Pet., pt. 3 at  
 28 50.) The letter's vague indication that the copier was not working  
 "for a while" is insufficient to warrant tolling. Even assuming it  
 did, the Court is without any means to properly calculate the  
 tolled time.

1 review as untimely, he is entitled to tolling. (See Opp'n at 32-  
2 33; see also Pet., pt. 2 at 19-20.) Under the mailbox rule, he  
3 argues, he constructively filed his petition for review on  
4 October 1, 2015, when he gave it to prison officials for mailing.  
5 (See Opp'n at 8-9, 14-15, 32-33; see also Pet., pt. 2 at 19-20.)  
6 The state supreme court received the petition on October 5, 2015,  
7 and returned it "unfiled" that same day. (See Lodged Doc. 6.)  
8 Accordingly, Petitioner reasons, because October 1 was a day  
9 before the supreme court lost jurisdiction (see Exs. to Pet., pt.  
10 3 at 17 (letter to Petitioner indicating that court would "lose[]  
11 jurisdiction on October 2, 2015")), his petition was timely and  
12 the limitation period should have started 90 days later, on  
13 January 3, 2016, when his convictions became final (see Opp'n at  
14 32-33). Petitioner's argument is unconvincing, however.

15       Some federal habeas courts have held that the mailbox rule  
16 does not apply to the filing of a petition for review in state  
17 court. See, e.g., Trujillo v. Stainer, No. 1:12-cv-00817-LJO-  
18 JLT, 2012 WL 3962553, at \*5 (E.D. Cal. Sept. 10, 2012) ("[T]he  
19 'mailbox rule' applies to state and federal habeas proceedings,  
20 not to the filing of a petition for review in the state court.").  
21 Under such reasoning, Petitioner's reliance on the mailbox rule  
22 is misplaced as a matter of law and does not afford him equitable  
23 relief.

24       California courts, however, seem to have extended the  
25 mailbox rule to similar such documents, at least in some  
26  
27  
28

1 circumstances.<sup>10</sup> See In re Jordan, 4 Cal. 4th 116, 119, 128-29  
 2 (1992) (holding that mailbox rule applies to filing of criminal  
 3 appeals); see also Silverbrand v. Cnty. of L.A., 46 Cal. 4th 106,  
 4 110 (2009) (civil appeals); In re Lambirth, 5 Cal. App. 5th 915,  
 5 923 (Ct. App. 2016) (explaining how Silverbrand relied on fact  
 6 that federal mailbox rule applied to "the filing of any document"  
 7 and that other state and lower federal courts have applied it to  
 8 "petitions for postconviction relief, motions, and other filings"  
 9 (emphasis in original)).

10 But even assuming the state supreme court should have  
 11 applied the mailbox rule to his October 1 submissions, he is not  
 12 entitled to equitable tolling sufficient to render the Petition  
 13 timely. Petitioner does not dispute that he submitted his  
 14 petition for review after the September 11, 2015 deadline;  
 15 rather, he focuses on his constructive filing of it and a motion  
 16 for relief from default on October 1, 2015, a day before they  
 17 were due. (See, e.g., Opp'n at 32-33; see also Exs. to Pet., pt.  
 18 3 at 17 (state supreme court stating that it would "permit" late  
 19

20 <sup>10</sup> At least one federal court also appears to have applied the  
 21 mailbox rule in such circumstances, see Venable v. Small, No. CV  
 22 09-1489 GHK (FMO), 2009 WL 3233910, at \*2 & n.5 (C.D. Cal. Sept.  
 23 30, 2009), albeit in dictum. But that case concerned a petitioner  
 24 who, unlike here, alleged that his appellate counsel "failed to  
 25 prepare and file [his] petition for review," and it found that he  
 26 was entitled to an alternate trigger date under § 2244(d)(1) based  
 27 on attorney abandonment. See id. at \*5. Petitioner does not  
 28 allege that his appellate counsel was supposed to but did not file  
 his petition for review; he understood that he needed to submit it  
 himself. (See Exs. to Pet., pt. 3 at 37 (Aug. 4, 2015 letter to  
 Petitioner from appellate counsel explaining that he would have to  
 file petition for review on his own).) His claim, unlike in  
Venable, is based on the California Supreme Court's alleged error  
 in not properly applying the mailbox rule.

1 petition to be filed for "good cause" shown if "Application for  
2 Relief from Default" was filed before it lost jurisdiction on  
3 Oct. 2, 2015).) But even if the state supreme court misapplied  
4 its own mailbox rule, Petitioner has not presented any evidence  
5 or even argued that it would have granted the relief-from-default  
6 request, allowed the petition for review to be filed, and  
7 considered it on the merits. His mailbox-rule argument rests on  
8 sheer speculation. See Raspberry, 448 F.3d at 1153 ("[T]he  
9 petitioner bears the burden of showing that equitable tolling is  
10 appropriate.").

11 Indeed, Petitioner's reason for being late – that he didn't  
12 receive a copy of his opening brief on appeal from his appellate  
13 attorney until September 18, 2015 (see Opp'n at 17-18; see also  
14 Exs. to Pet., pt. 3 at 13) – was unlikely to have persuaded the  
15 state court that he had good cause for the late filing. Cf. In  
16 re Chavez, 30 Cal. 4th 643, 658 (2003) (holding "doctrine of  
17 constructive filing of a notice of appeal" inapplicable when  
18 defendant's attorney did not "agree to prepare or file" appeal  
19 and potential substitute attorney never actually represented  
20 defendant). As previously noted, his appellate counsel sent him  
21 his case file on August 4, 2015, and told him that he would have  
22 to file his own petition for review by September 11, 2015. (Exs.  
23 to Pet., pt. 3 at 37.) Despite knowing of the looming deadline,  
24 he chose to delay by requesting a copy of his opening brief from  
25 her on September 9, 2015 (Exs. to Pet., pt. 12 at 145); she  
26 apparently responded a few days later, on September 14, stating  
27 that she was attaching to that letter "another" copy of the  
28 opening brief and that a "service copy" had already been sent to



1 him "last November." (Id. at 151.) Indeed, her August 4, 2015  
2 letter to him suggested that he already had the opening brief  
3 (see id. at 142 (referencing opening brief and stating that it  
4 would "be helpful" to him)), and he does not explain why he  
5 waited another month to ask her for a second copy of it.

6 Thus, Petitioner had no good cause for the late filing. He  
7 had the vast majority of his case file as well as the court-of-  
8 appeal decision well before the petition-for-review deadline and  
9 has not explained why he couldn't have adequately crafted the  
10 petition for review from those materials. Cf. Ford, 590 F.3d at  
11 790 (no equitable relief when petitioner cannot show that lack of  
12 access to case file caused "untimeliness"); Rojas v. Garcia, No.  
13 C 03-4917 RMW (PR), 2008 WL 2625908, at \*2 (N.D. Cal. July 3,  
14 2008) ("trial counsel's delay in sending [certain] case files to  
15 petitioner did not cause [his] delay" in part because petitioner  
16 did not allege that he needed them, given other records he had).  
17 Nor was his lawyer at fault. She expressly warned him of the  
18 deadline, provided him with guidance on how to file his own  
19 petition for review, and timely sent him his case file. He  
20 simply lost or never got the copy of his opening brief that had  
21 been sent to him earlier, and counsel promptly sent it to him  
22 again when he asked for it.

23 Further still, the state supreme court promptly notified  
24 Petitioner that it would not file his petition. (See Lodged Doc.  
25 6.) Thus, even considering the facts in the light most favorable  
26 to him, the limitation period would be tolled only until he  
27 received that notice, which apparently was October 12, 2015.  
28 (See Exs. to Pet., pt. 3 at 23); cf. Ramirez, 571 F.3d at 997-98

1 (equitable tolling warranted when petitioner receives delayed  
2 notice of state-court decision). At that point, he knew his  
3 petition for review had not been filed, and he was responsible  
4 for knowing the consequent AEDPA timing implications. See  
5 Rasberry, 448 F.3d at 1154 (ignorance of or inability to  
6 calculate limitation period not "extraordinary circumstance  
7 warranting equitable tolling"); Waldron-Ramsey v. Pacholke, 556  
8 F.3d 1008, 1011 (9th Cir. 2009) ("[O]versight, miscalculation or  
9 negligence on [the petitioner's] part . . . would preclude the  
10 application of equitable tolling." (second alteration in  
11 original) (citing Harris v. Carter, 515 F.3d 1051, 1055 (9th Cir.  
12 2008))). If confused, Petitioner could have filed a timely  
13 protective petition under Pace, 544 U.S. at 416, but he did not.  
14 See Waldron-Ramsey, 556 F.3d at 1013 (denying equitable tolling  
15 for petitioner who was confused about statutory tolling after  
16 state-court denial because "[h]is alleged belief he was entitled  
17 to statutory tolling beyond that date was based on his own  
18 assumptions, and a diligent petitioner in that situation would  
19 have filed a basic form habeas petition as soon as possible").  
20 Thus, even if the Court tolled the month's time between when his  
21 convictions became final, on September 12, 2015, and when he  
22 received notice of the petition for review's nonfiling, on  
23 October 12, 2015, the Petition would still have been more than  
24 two months late.

25 Because Petitioner is not entitled to sufficient equitable  
26 tolling, the Petition is time barred.  
27  
28

1 **II. Actual Innocence**

2 Petitioner's Opposition appears to argue that his Petition's  
 3 untimeliness should be excused because he is actually innocent.  
 4 (See, e.g., Opp'n at 24 ("I am innocent."), 29-40.) Under the  
 5 "fundamental miscarriage of justice" exception to the AEDPA  
 6 limitation period, a habeas petitioner may pursue constitutional  
 7 claims on the merits "notwithstanding the existence of a  
 8 procedural bar to relief." McQuiggin v. Perkins, 569 U.S. 383,  
 9 392 (2013). The exception is limited to claims of actual  
 10 innocence, however, and a petitioner does not qualify if he  
 11 asserts procedural violations only. Johnson v. Knowles, 541 F.3d  
 12 933, 937 (9th Cir. 2008); see Schlup v. Delo, 513 U.S. 298, 321  
 13 (1995) (observing that Supreme Court precedent has "explicitly  
 14 tied the miscarriage of justice exception to the petitioner's  
 15 innocence"); Herrera v. Collins, 506 U.S. 390, 404 (1993) ("This  
 16 . . . fundamental miscarriage of justice exception[] is grounded  
 17 in the 'equitable discretion' of habeas courts to see that  
 18 federal constitutional errors do not result in the incarceration  
 19 of innocent persons." (quoting McCleskey v. Zant, 499 U.S. 467,  
 20 502 (1991))).

21 "[A]ctual innocence, if proved, serves as a gateway through  
 22 which a petitioner may pass whether the impediment is a  
 23 procedural bar . . . or . . . expiration of the statute of  
 24 limitations." Perkins, 569 U.S. at 386; see also Lee v. Lampert,  
 25 653 F.3d 929, 934-37 (9th Cir. 2011) (en banc). A petitioner  
 26 "must show that it is more likely than not that no reasonable  
 27 juror would have convicted him in the light of the new evidence."  
 28 Perkins, 569 U.S. at 399 (citing Schlup, 513 U.S. at 327); see

1 also Bousley v. United States, 523 U.S. 614, 623 (1998) (noting  
2 in context of collateral review of federal criminal conviction  
3 that actual innocence "means factual innocence, not mere legal  
4 insufficiency"). To overcome the statute of limitations, the  
5 evidence of actual innocence must be "so strong that a court  
6 cannot have confidence in the outcome of the trial unless the  
7 court is also satisfied that the trial was free of nonharmless  
8 constitutional error." Schlup, 513 U.S. at 316.

9 "New" evidence is "relevant evidence that was either  
10 excluded or unavailable at trial." Id. at 327-28. This evidence  
11 must be "reliable." Id. at 324. Evidence that is only newly  
12 presented – but not necessarily newly discovered – may  
13 nonetheless suffice to overcome AEDPA's limitation period.

14 Griffin v. Johnson, 350 F.3d 956, 962-63 (9th Cir. 2003)  
15 (allowing otherwise time-barred claim of actual innocence to  
16 proceed based on evidence available, but not introduced, at time  
17 of trial). But see Chestang v. Sisto, 522 F. App'x 389, 391 (9th  
18 Cir. 2013) (newly acquired witness declaration not sufficiently  
19 "new" to support actual-innocence claim because contents were  
20 within defendant's knowledge at time of trial and no explanation  
21 was given for not introducing it sooner (citation omitted)).

22 In his Opposition, Petitioner identifies two pieces of  
23 "exculpatory" evidence. The first is "DNA evidence" gathered in  
24 February 2014. (See Opp'n at 19, 23-28, 40, 52, 57; see also  
25 Exs. to Pet., pt. 7 at 26-30 (ex. "G").) It consists of a  
26 laboratory report in which various DNA samples from victim Rosa  
27 M. were tested against Petitioner. (Exs. to Pet., pt. 7 at 27-  
28 28.) Sperm and "male" DNA were "Not Detected" in most of the

1 samples, and in the others, the presence or absence of male DNA  
2 was "Inconclusive." (Id. at 28.)

3 The second piece of evidence is a letter from victim Rosa  
4 M., dated March 9, 2014, and addressed to Petitioner's trial  
5 judge. (See Opp'n at 26-27, 52; see also Exs. to Pet., pt. 6 at  
6 79-83 (ex. "B," containing both English and Spanish versions).)  
7 In the letter, Rosa M. states that Petitioner did "hit[]" and  
8 "verbally" "assault[]" her on November 21 or 22, 2013, but that  
9 she "lied" when she told police he "sexually assaulted" her.  
10 (Exs. to Pet., pt. 6 at 80; Reply, Ex. B at B046.) She also  
11 indicated that victim Valeria H.'s report of "sexual assault" by  
12 Petitioner was "not . . . true," as Valeria H. had made up the  
13 accusation because she was "mad at [Petitioner] for hitting [Rosa  
14 M.] and leaving [her] all beat up." (Exs. to Pet., pt. 6 at 80;  
15 Reply, Ex. B at B047.)

16 Petitioner argues that these documents contradict the "false  
17 evidence" upon which his conviction was based. (See Opp'n at  
18 30.) But neither piece of evidence was "new"; they were in fact  
19 admitted and discussed at trial. See Schlup, 513 U.S. 327-28;  
20 Chestang, 522 F. App'x at 391 ("[A]ctual innocence claims focus  
21 on 'new' evidence - i.e., 'relevant evidence that was either  
22 excluded or unavailable at trial.'" (quoting Schlup, 513 U.S. at  
23 327-28)).

24 The criminalist who prepared the lab report at issue  
25 testified about his findings. (See Reply, Ex. A.) He confirmed  
26 that he had "perform[ed] [a] DNA analysis" (id. at A017  
27 (referencing "D.R. number 13-1616996"); see also Exs. to Pet.,  
28 pt. 7 at 27 (report indicating "DR #: 13-16-16996")) and

1 explained in detail the results of that analysis to the jury  
2 (Reply, Ex. A at A019-20). Petitioner's counsel objected to his  
3 testimony (see, e.g., id. at A020, A023-24) and cross-examined  
4 him about how there was "no DNA evidence connecting the defendant  
5 to the victim," which the criminalist confirmed (see, e.g., id.  
6 at A027-32).

7 Thus, the DNA evidence identified by Petitioner, obtained  
8 before and then presented to the jury at trial, does not qualify  
9 as "new" evidence demonstrating Petitioner's actual innocence  
10 because the jury considered it and apparently discounted its  
11 probative value. See Green v. Williams, No. 3:11-CV-00455-HDM,  
12 2013 WL 4458971, at \*2 (D. Nev. Aug. 16, 2013) (finding that  
13 evidence that "actually was presented at trial" was not "new  
14 evidence that could pass through the actual-innocence gateway").  
15 Even were the evidence in fact new, it would still not establish  
16 Petitioner's innocence. See Baker v. Yates, 339 F. App'x 690,  
17 692 (9th Cir. 2009) (postconviction DNA testing "[a]t most"  
18 established that rape victim's DNA was not found on petitioner's  
19 penile or pubic swabs and did not "directly contradict any of the  
20 evidence of [his] guilt presented at trial"); Briggs v. Hatton,  
21 No. LA CV 16-8032 JFW (JCG), 2017 WL 5054319, at \*4 (C.D. Cal.  
22 Sept. 25, 2017) (DNA test results "at best" established that  
23 petitioner's DNA was "not conclusively identified in any of the  
24 samples following the rape," and "[e]ven if the test results had  
25 been provided to the jury, the jury could reasonably have found  
26 Petitioner guilty based on the victim's eyewitness account and  
27 corroborating testimony from other witnesses"), accepted by 2017  
28 WL 5075817 (C.D. Cal. Nov. 1, 2017).

1 Similarly, Rosa M.'s letter was presented at trial, and it  
2 too fails to constitute "new" evidence of actual innocence. (See  
3 Reply, Ex. B. at B044-47.) Rosa M. testified that she gave the  
4 letter to Petitioner's trial attorney "before [she] testified in  
5 a preliminary hearing in this case." (Id. at B045.) She also  
6 gave the attorney a typed English-language translation of the  
7 letter, written by her son. (Id.; see also Exs. to Pet., pt. 6  
8 at 80.) At trial, both the letter and the typed translation were  
9 marked and entered as an exhibit, "People's 14." (Reply, Ex. B  
10 at B045.) Rosa M. testified that she wrote the letter herself  
11 and not at Petitioner's request. (Id. at B036.) Petitioner's  
12 counsel objected to the prosecution's attempts to read the son's  
13 translation to the jury (id. at B038-39, B042), and the trial  
14 court ordered that the court interpreter read into evidence her  
15 translation of the original letter instead, which the interpreter  
16 did (id. at B042, B045-47).

17 The jury was also presented with evidence of the  
18 circumstances surrounding the letter. The state court of appeal  
19 summarized that evidence as follows:

20 While in jail, [Petitioner] began a campaign to  
21 induce Rosa to deny the sexual assaults. Despite a  
22 restraining order prohibiting him from contacting her,  
23 [Petitioner] called Rosa and wrote letters to her. He  
24 called her from jail on April 7, 2014, the day before his  
25 preliminary hearing, pleading with Rosa to recant and  
26 convince [Valeria H.] to do so as well. He also  
27 instructed Rosa to follow the instructions he included in  
28 a letter to her. Rosa agreed to defend him and stated

1 the family would wait for him.

2 In another call on April 12, 2014, [Petitioner]  
3 continued to urge Rosa to follow the instructions  
4 included in three letters he had sent to her. He was  
5 particularly concerned about the sexual assault charges,  
6 pleading with Rosa to "defend" him. He urged her to  
7 retract what she said about "the hand and finger" and to  
8 say that he did not take off her pants. He accused . . .  
9 [Valeria H.] of fabricating the sexual assault charges.  
10 He asked Rosa to "[h]elp me out so I can get your  
11 daughter off my back, okay?" He urged her to remove the  
12 domestic violence restraining order and deny [Valeria  
13 H.'s] testimony.

14 In a third call on April 13, 2014, [Petitioner]  
15 apologized "for everything" and asked for Rosa's  
16 forgiveness. He told Rosa he loved her more than she  
17 loved him. He also instructed her to "tell them that  
18 everything is a lie. Just like you were saying, but - in  
19 the letters I tell you how, okay?"

20 As a result of [Petitioner's] efforts, Rosa wrote a  
21 letter to the judge, which [her son] translated and  
22 typed. The letter was given to defense counsel prior to  
23 the preliminary hearing. In it, Rosa recanted her sexual  
24 abuse claims, stating [Petitioner] physically abused her  
25 on November 21, 2013, but he tripped and fell asleep  
26 after he dragged her into the bedroom. She stated that  
27 she believed [Valeria H.] made up the sexual abuse  
28 because she was angry at what [Petitioner] had done to



1 her mother. She also recanted her statements regarding  
2 the sexual assault at trial.

3 (Lodged Doc. 5 at 6-7 (footnotes omitted).)

4 Thus, Rosa M.'s letter recanting her testimony was neither  
5 excluded nor unavailable at trial. It was in fact presented to  
6 the jury, which ultimately convicted Petitioner of sexually  
7 assaulting Rosa M. despite it. See Jones v. Taylor, 763 F.3d  
8 1242, 1250-51 (9th Cir. 2014) (allegedly never-before-raised  
9 issues in witness testimony were actually "presented to the jury  
10 at trial," but "jury nevertheless voted to convict [petitioner],"  
11 undermining "inference that no reasonable juror would have  
12 convicted [him] in light of the purportedly new evidence").  
13 Accordingly, Petitioner's actual-innocence claim fails.

14 Though not raised in the Opposition, Petitioner suggests in  
15 the FAP that other evidence not introduced at trial "contradicts"  
16 Valeria H.'s testimony. (See FAP, pt. 3 at 16-17.) He alleges  
17 that "security videos" at his house "would have proved that  
18 Valeria H. wasn't [at] home" when the abuse allegedly occurred on  
19 November 20, 2013, "like she said in trial," because she was at  
20 the "laundry[]" instead. (Id. at 7.) He further claims, among  
21 other things, that Valeria H. also lied when she said she had  
22 falsely accused a teacher and someone else of sexual assault  
23 because Petitioner had pressured her into doing so; the teacher  
24 did in fact sexually molest and kidnap her, Petitioner alleges.  
25 (Id. at 17.) But as explained below, the jury considered Valeria  
26 H.'s testimony in conjunction with the rest of the evidence  
27 presented at trial, including impeachment evidence.

28 As summarized by the court of appeal, Rosa M. testified that

1 she and Valeria H. "planned to do laundry at a laundromat" on the  
2 night of November 20, 2013, but before they could leave,  
3 Petitioner "demanded to know where they were going" and then  
4 physically abused Rosa M. before letting her go. (Lodged Doc. 5  
5 at 3.) Rosa M. testified that Valeria H. was present for at  
6 least part of when this occurred. (Exs. to Pet., pt. 11 at 16.)  
7 Rosa M. further testified that on the following night, Petitioner  
8 sexually assaulted her; though Rosa M. recanted that story,  
9 Valeria H. substantiated it because she had witnessed portions of  
10 the assault throughout the night. (Lodged Doc. 5 at 4-5.)  
11 Moreover, as discussed above, Rosa M.'s letter, which stated that  
12 Valeria H.'s sexual-assault accusations against Petitioner were  
13 fabricated "out of anger," was presented to the jury as well.  
14 (See Reply, Ex. B. B045-47.)

15 Valeria H. also testified that she herself had been abused  
16 by Petitioner since 2008, when she started ninth grade. (Lodged  
17 Doc. 5 at 7-8.) Petitioner "regularly raped and sexually  
18 assaulted [her] either inside the house or inside a trailer  
19 parked in the backyard between the time she was 14 years old  
20 until she was 16" because "[h]e wanted to be the first one with  
21 her." (Id. at 8.) At one point he forced her to have sex with  
22 him in the auto body shop he owned at the time (id. at 7), and at  
23 another he stabbed her in the hand with his keys "because she and  
24 Rosa had taken too long to bring him beer from the store" (id. at  
25 8). Valeria H. ran away after the latter incident to stay with a  
26 friend, whose parents took her to the police. (Id.) "Pictures  
27 of the wound were taken by the police and the jury was shown  
28 those pictures at trial." (Id.) Valeria H. ran away again at

1 some point to stay with her teacher. (Id.) Petitioner was upset  
2 at the teacher "for helping her and forced her to report the  
3 teacher had kidnapped her and had touched her." (Id.) He also  
4 "forced [Valeria H.] to file a false sexual assault report  
5 against an employee who worked at his auto body shop." (Id.)

6 Valeria H. was cross-examined by Petitioner's counsel  
7 regarding her allegedly false accusations against the teacher and  
8 body-shop employee. (See, e.g. Exs. to Pet., pt. 11 at 202-03.)  
9 She admitted that before trial she "never told" anyone those were  
10 false allegations, not even at the preliminary hearing. (Id. at  
11 202.) Only when she was "confronted with [them]" did she "sa[y]  
12 for the first time, oh, but my dad made me tell those things."  
13 (Id.) She further testified that everything she did and said was  
14 "motivated by [her] love for [her] mom," whom she wanted to  
15 protect, and she felt like Rosa M. "[couldn't] do that for  
16 herself." (Id. at 203; see also id. at 207-08 (stating that she  
17 was motivated to testify against Petitioner to "make sure that he  
18 doesn't do anything to [her] sister, as well").) She even  
19 acknowledged applying for a U-Visa, which Petitioner's counsel  
20 theorized was a "motive in this case" because such a visa is  
21 "provided to victims of certain types of crimes." (Id. at 64-66,  
22 142.)

23 Thus, the jury heard evidence potentially discrediting  
24 Valeria H.'s testimony and nonetheless convicted Petitioner of  
25 the charged physical and sexual abuse, undermining his claim of  
26 actual innocence. See Lopez v. Janda, No. EDCV 13-316-GAF (OP),  
27 2013 WL 2898077, at \*5 (C.D. Cal. June 11, 2013) (evidence was  
28 insufficient to demonstrate actual innocence when "motives and

1 intent of the victims were sufficiently explored at trial" and  
2 "jury heard evidence of Petitioner's arguments with his step-  
3 daughter, her potential motives for making the allegations  
4 against him, and heard evidence that the victims had recanted  
5 their allegations to others – and the jury still voted to convict  
6 Petitioner"). Moreover, Petitioner's claims about the content of  
7 the supposed security-video footage are not substantiated by any  
8 evidence and are insufficient to warrant a finding of actual  
9 innocence in light of the evidence presented at trial. See Vigil  
10 v. Small, No. CV 09-1657 GAF (CW), 2010 WL 1852498, at \*6 (C.D.  
11 Cal. Mar. 20, 2010) (petitioner's speculations that "videos may  
12 'reasonably be expected to be exculpatory'" fell "far short of  
13 establishing that this is an extraordinary case warranting  
14 application of the actual innocence gateway"), accepted by 2010  
15 WL 1852420 (C.D. Cal. May 5, 2010); Proffitt v. Subia, No. CIV S-  
16 06-2143 GEB GGH P, 2007 WL 2265590, at \*5 (E.D. Cal. Aug. 6,  
17 2007) ("Although a claim of actual innocence might stand as a  
18 basis for ignoring the statute of limitations, the basis for  
19 [petitioner's] claim remains tenuous and speculative at best and  
20 simply not sufficiently supported, even in light of his excessive  
21 filings in this action."), accepted by 2007 WL 2901150 (E.D. Cal.  
22 Sept. 27, 2007).<sup>11</sup>

---

24 <sup>11</sup> Petitioner appears to rely on other evidence presented at  
25 trial to show his innocence. (See, e.g., Opp'n at 23 (discussing  
26 allegedly exculpatory "photographs" and "forensic medical report"  
27 showing "mutual combat" between him and Rosa M.), 27-28 (discussing  
28 photographic and forensic-medical evidence that Rosa M. broke plate  
on his face); Exs. to Pet, pt. 7 at 35-41 (forensic-medical report,  
titled "sexual assault suspect examination," revealing findings of  
"abrasion, redness, [and] bruising [on Petitioner]. . . consistent

1 To the extent Petitioner's allegations of "conspiracy" are  
 2 intended as further support for his actual-innocence claim (see,  
 3 e.g., Opp'n at 27, 52-53 (Rosa M. and Valeria H. purportedly  
 4 conspired to have Petitioner convicted so that they could be  
 5 granted "legal status" as immigrants and obtain "A-U-VISAS as  
 6 . . . supposed victims of serious crimes"); see also, e.g., id.  
 7 at 47 (prosecutor, state judiciary, and Petitioner's counsel were  
 8 "working together, participating in the aiding and abetting  
 9 conspiracy"), 54 (prosecutor "protected a third person[] who was  
 10 implicated" in his charged offenses and used "this sexual  
 11 predator as a supposed eyewitness of my case[] to deceive the  
 12 jury in my trial")), such allegations are conclusory, do not  
 13 demonstrate his innocence, and warrant no relief. See Thomas v.  
 14 Muniz, No. CV 14-7596-JLS(E), 2015 WL 13237423, at \*10 (C.D. Cal.  
 15 Oct. 29, 2015) ("Petitioner's challenge to the evidence as  
 16 'fabricated,' his conclusory allegations of conspiracy between  
 17 counsel and the trial judge and his vague allegations concerning  
 18 unidentified allegedly withheld evidence are wholly  
 19 insufficient."), accepted by 2016 WL 8738095 (C.D. Cal. Mar. 11,  
 20 \_\_\_\_\_  
 21 with defensive injuries he received from the victim"), 42-49  
 22 (photographs that showed "scar[s]" and "bruises" on Petitioner,  
 23 which were included in presentation to jury).) But his arguments  
 24 here too are insufficient because the jury heard all this evidence  
 25 and nonetheless convicted him. See Bonilla v. Harman, No. CV 12-  
 26 10635-JAK (MAN), 2013 WL 6626840, at \*7 (C.D. Cal. Dec. 16, 2013)  
 27 ("Such allegations arguably go to the validity of the evidence  
 28 actually presented at trial; they do not constitute a statement of  
 new and reliable evidence and do not implicate the actual innocence  
 exception."). The Court cannot simply reweigh the evidence  
 presented to the jury and conclude that it demonstrated that  
 Petitioner was innocent, see Cavazos v. Smith, 565 U.S. 1, 8 n.\*  
 (2011) (per curiam), particularly when Petitioner has never raised  
 a sufficiency-of-the-evidence claim.

2016); see also Larsen v. Soto, 742 F.3d 1083, 1095-96 (9th Cir. 2013) (as amended) (Schlup standard for actual innocence is "demanding," requires petitioner to support allegations with "new reliable evidence," and has rarely been satisfied without "dramatic new evidence of innocence"). Thus, Petitioner's claims of actual innocence do not overcome the untimeliness of his Petition.<sup>12</sup>

### III. Petitioner's Motion For Stay

A stay for exhaustion purposes is unwarranted if the underlying federal petition is untimely, as here. See Dang v. Sisto, 391 F. App'x 634, 635 n.9 (9th Cir. 2010) (in light of untimely petition, it was unnecessary to "consider whether [petitioner] was entitled to a stay and abeyance order while he sought to exhaust additional claims before the state courts" because "[a] stay would have availed him nothing"); Lozano v. Montgomery, No. CV 16-2384-SJO(E), 2016 WL 6902106, at \*10 (C.D. Cal. Aug. 25, 2016) (collecting cases so holding), accepted by 2016 WL 6902469 (C.D. Cal. Nov. 22, 2016). Accordingly, Petitioner's motion for stay should be denied.

### IV. Petitioner's Request for an Evidentiary Hearing

Petitioner appears to seek an evidentiary hearing. (Opp'n at 61-63.) A habeas petitioner "should receive an evidentiary hearing when he makes a good-faith allegation that would, if true, entitle him to equitable tolling." Roy v. Lampert, 465

---

<sup>12</sup> Because the Petition and FAP are untimely and Petitioner has not demonstrated his actual innocence, the Court need not address Respondent's exhaustion arguments. (See Reply at 9-11 & n.5); Seals v. Jaquez, No. C 10-3707 PJH (PR), 2013 WL 4555227, at \*3 n.4 (N.D. Cal. Aug. 27, 2013).

1 F.3d 964, 969 (9th Cir. 2006) (as amended) (citation and emphasis  
2 omitted). But as discussed above, his pro se status, language  
3 skills, library access during the limitation period, and rejected  
4 petition for review do not constitute extraordinary circumstances  
5 warranting equitable tolling even if the Court accepts his  
6 allegations as true. Thus, no basis exists for an evidentiary  
7 hearing. See Roberts v. Marshall, 627 F.3d 768, 773 (9th Cir.  
8 2010) (no obligation to hold evidentiary hearing when no  
9 extraordinary circumstance caused untimely filing of habeas  
10 petition); see also Orthel v. Yates, 795 F.3d 935, 939-40 (9th  
11 Cir. 2015) (denying equitable tolling without evidentiary hearing  
12 based on review of voluminous medical records). Petitioner's  
13 unsupported and conclusory claims of actual innocence do not  
14 warrant an evidentiary hearing either. See Lyons v. Frigo, No.  
15 CV05-4018-PHX-SRB, 2007 WL 2572338, at \*17 (D. Ariz. Sept. 4,  
16 2007) (petitioner's "conclusory allegations" were insufficient to  
17 justify evidentiary hearing because he "proffer[ed] no new  
18 evidence of his actual innocence," offered nothing to "impeach  
19 the credibility of the evidence presented against him at trial,"  
20 and presented nothing, "e.g. no affidavits or sworn statements by  
21 witnesses," to support claim that exculpatory evidence was  
22 available).

1 **RECOMMENDATION**

2 IT ACCORDINGLY IS RECOMMENDED that the District Judge accept  
3 this Report and Recommendation, grant Respondent's motion to  
4 dismiss, deny Petitioner's motion to stay as moot, and enter  
5 judgment denying the Petition and FAP as untimely and dismissing  
6 this action with prejudice.

7  
8 DATED: April 5, 2018

  
\_\_\_\_\_  
9 JEAN ROSENBLUTH  
U.S. MAGISTRATE JUDGE



**Additional material  
from this filing is  
available in the  
Clerk's Office.**